

**rʾs** [رأس] **raʾisa** Präsident, Anführer, Leiter, Chef, Kommandeur, Oberhaupt, Häuptling, Abt - cstr. **[M]** *raʾisəl maḡəfra* Chef der Polizeiwa- che III 30.34; *raʾisəš šeḥpta* Kom- mandeur der Heeresinheit III 99.117; *raʾisəž žumhurōyta* Präsi- dent der Republik IV 35.18; *raʾislə ʕšəpča* Bandenführer B-N 70; *raʾisəl dayra* Abt des Klosters NM V,3; **[B]** *raʾisəl cēlta* Familien- oberhaupt I 69.15; **[G]** *raʾisi curra- bōyin* Beduinenhäuptling H III.9 - mit suff. 3 pl. c. **[B]** *raʾisun* I 93.6 - pl. *raʾisō* - zpl. *raʾis*

**raʾisča** u. **raʾištā** Leiterin, Vorste- herin - **[M]** *raʾisčid dayra* III 45.33; *raʾištīd dayra* III 45.34 Leiterin des Klosters

**raʾisay** hauptsächlich, wichtig, be- deutend, großartig, erstklassig - sg. m. det. *maštra raʾisō* die Hauptein- nahmequelle **[M]** III 1.2 - indet. pl. m. **[G]** *raʾisōyin* CORRELL 1978 II,10

cf. → **rys**

**raʾy** [رأى] **raʾya** Meinung, Auffassung **[M]** IV 4.329 - mit suff. 3 sg. m. **[B]** *raʾyi* I 55.15 - mit suff. 2 sg. m. *mā raʾyax?* was ist deine Meinung? I 11.30 - mit suff. 2 sg. f. **[M]** *mō ra- ʾyiš?* was ist deine Meinung? III 11.3 - mit suff. 2 pl. m. **[G]** *raʾyəx* II 60.1; **[M]** *ca raʾyxun* nach eurer Auffassung IV 20.18

**rōya** Meinung, Auffassung

**rōyta** (1) Fahne, Banner - pl. *rayōta* **[M]** IV 67.9; (2) Hochruf, Ovation - sg. **[M]** III 44.70 - pl. *rayōta l-ma- rōyən nahhīta* Hochrufe für die Be- wohner des Viertels III 44.69

**mrōyta** **[G]** **mirōyta** Spiegel **[M]** III 63.10., **[G]** II 40.57 - pl. **[M]** *mrayōta* **[G]** *miryōta* REICH 97,4

**rʿ** → **ʾrʿ**

**rʿb** [رعب] IV **arʿeb**, **yarʿeb** tr. jd-n erschrecken - prät. 3 sg. m. *arʿəbil ʔefla* er erschreckte das Kind

*Ig irʿcab*, *yirʿcab* intr. erschrecken (vor mn-) - prät. 1 sg. **[G]** *rʿəcbiṭ menne* ich erschrak vor ihm COR- REL 1978 III,2 - präs. 3 sg. f. *ommṭa mirʿəcba menni* die Leute erschrek- ken vor ihm CORRELL 1978 I,11

**raʿpta** Schrecken - **[M]** *m-raʿpta* durch den Schrecken ST 3.2.2,5

**rʿmtt** **raʿmutta** [**<** syr.-arab. *rubʿ mudd*] Viertelmudd **[G]** CORRELL 1978 IV,16; cf. → **mtt**<sup>3</sup>

**rʿp** → **rʿb**

**rʿt** [CPA رعد] VI **arʿet**, **yarʿet** dröh- nen, grollen (Donner) - präs. 3 sg. m. **[M]** *marʿet raʿta* der Donner grollt

**raʿta** Donner (cf. رعد) - pl. *raʿtō* Donnerschläge **[M]** NM II,2; **[G]** II 4.6; *raʿtōya* II 4.10 - *barkā w raʿtō* Gewitter (w. Blitz und Donner) II 4.7

**rʿy** [רעי, jüd.-pal. u. sam. רעי] I **[M]** **[B]** *irʿəc*, *yirʿəc* var. **[M]** *irʿi*, *yirʿi* **[G]** *ir-*